



Conférence plénière

Europa Humanistica

Paris, 29-30 septembre 2016

**Jeudi 29 septembre**

**Le commentaire vecteur de la transmission des textes**

**9h.** Accueil des participants

**9h30.** Mots d'accueil de François Bougard, directeur de l'IRHT, et de Marie-Elisabeth Boutroue (CESR-Tours)

**10h.** Vladislava Lukasik (Moscou) : « Le commentaire d'Aristote à l'époque d'Ivan le Terrible. »

**10h30.** Ernesto Priani (Mexico) « Le commentaire d'Aristote au Nouveau Monde »

*11h-11h15. Pause café*

**11h15-11h45.** Jean-Marie Flamand (Paris) « Les nouveautés des commentaires de Lefèvre d'Étaples »

**11h45-12h15.** Gabor Farkas Kiss (Budapest) : « Figures de l'autocommentaire didactique à la Renaissance »

*12h15-14h. Déjeuner*

**14h-14h30.** Katharina Sutter Mayer (Bâle), «Zur *utilitas* antiken Wissens: der didaktische Anspruch in Vadians Kommentar zu Pomponius Mela (Basel, 1522). »

**14h30-15h.** Janika Päll (Tartu), « Edition commentée de Ps-Pythagore, Ps-Phocylide et Theognide à Tartu, publiée par Johannes Gezelius en 1646 ».

**15h-15h30.** Lucie Storchova (Prague), Editing and commenting classics for school needs: A specific of Central European Humanism?

**15h30-16h.** Luisa Resende, « A transmissão de Luciano no Renascimento português: algumas considerações sobre os *studia graeca* em Portugal no século XVI »

**16h-16h30.** Volker Hartmann: "Xylandrum Homeri alumnus esse censeo." - Funktionen und Formen des Kommentars im Werk des Heidelberger Gräzisten Wilhelm Xylander (1532-1576)

*16h30-16h45. Pause café*

**16h45-17h15.** Jan Bloemendal (La Haye), « Les paraphrases d'Érasme aux Évangiles ».

**17h15-17h45.** Concetta Bianca (Florence), « Commentare i classici a Roma negli anni della stampa di fine Quattrocento ».

**17h45-18h15.** Bianca Hufnagel, «"Quid autem Sturmiana tibi praefatio? Quid Commentarii Volfii in tuos libros?" - Anmerkungen von Humanisten und ihren Nachfolgern zu Werken Ciceros ».

*20h. Dîner*

Vendredi 30 septembre 2016

## Fonctionnement du réseau Europa Humanistica

### 10h30-12h. Projets anciens et nouveaux

- État des projets en cours : tour de table des anciennes et des nouvelles équipes
- *America Humanistica*
- Nouvelles candidatures à envisager

*12h15-14h. Déjeuner*

### 14h-15h30. Publications dans les trois séries de la collection

- Discussion sur le projet d'un guide méthodologique
  - a) problèmes généraux (questions linguistiques, transcription et ponctuation, résumés, annotations, traductions)
  - b) problèmes particuliers (imprimeurs libraires; traitement des manuscrits)
- Objectifs des deux nouvelles séries
- Calendrier des publications en cours et à venir
- Organisation d'un comité éditorial.

*15h30-15h45. Pause café*

### 15h45-17h. Activités du réseau

- Formation : organisation d'une école d'été
- Recherches de financements

**17h. Conclusions** : Marie-Elisabeth Boutroué; Benoist Pierre, directeur du CESR (Tours)



# IRHT

Institut de recherche  
et d'histoire des textes



Centre d'études supérieures de  
la Renaissance